



Defesa de Espinho

SEMANÁRIO REGIONAL NACIONALISTA

À Câmara Municipal de Espinho
ESPINHO
DIRECTOR EDITOR E PROPRIETÁRIO
BENJAMIM DA COSTA DIAS

Redacção e Administração RUA 19 N.º 62 — ESPINHO
Telefones, 92 15 25 e 92 01 87 (Residência do Director)

Administrador: M. BRAGADIAS
Comp. e Imp. na Tipografia Espinhense - Rua 14 - Tel. 921164

SÁBADO
24
Dezembro - 1971
N.º 2074
Ano II - 2.ª edição
(AVENÇADO)
Basta pôr C de Correu



MOMENTO

Uma entrevista de CARLOS SÁRRIA

- A Comarca em Espinho, anseio desde... 1900!
- Oficinas na via pública
- A razão daquele Casino e da «Onda» assim
- A nova esplanada vai seguir até à Rua 21 e... depois até à 23
- Transplantação do Parque de Campismo para o norte de Espinho
- Via dupla, para a Avenida 24

— são os pontos abordados na conversa de hoje, com o Dr. Nunes dos Santos, Presidente do Município

Vamos entrar hoje na sétima etapa da conversa com o Dr. Nunes dos Santos, que se mantém há dois meses nas colunas da «Defesa» e se manterá, ainda, por mais um período de tempo, embora, segundo as minhas previsões, curto.

Como se trata do último diálogo deste ano, creio que não fica mal, à guisa de balanço, não de balanço final ainda, dizer que se abordaram mais de uma trintena de problemas que, no entender do entrevistado, merecem a atenção e o conhecimento dos espinhenses, verdadeiramente interessados pelas questões da sua terra.

Um dia destes, à laia de piada, alguém perguntou-me quando acabava o «folhetim», talvez para traduzir, realmente, desagrado perante estas conversas, quicá para ser o porta voz dos tais núcleos que nem querem assim, nem sem e entrevistas, pois, apenas, no seu baarrismo acendrado, na sua quota parte de interesse pela comunidade, pretendem gerar a contraversia para a crítica negativa, destrutiva, impregnada de intenções subjectivas.

Ora eu pergunto: a dimensão atingida pela nossa terra não justifica, insofismavelmente, que se abordem tantas questões, quantas as até aqui dissecadas e, talvez, bastantes mais que passaram despercebidas ao entrevistador? Ah, sim, pela minha parte, na posição de espinhense, não me assalta qualquer ponta de dúvida. Nós precisamos de conhecer a versão oficial dos problemas, para manifestarmos a nossa opinião, idónea, justificada, isenta, sincera, porquanto como espinhenses, como munícipes, assiste-nos esse direito, essa obrigação de participar, se pretendemos um Espinho bem estruturado em todos os seus sectores, para servir, da melhor maneira, todos quantos cá morando, trabalhando, passando, são a razão da sua existência, da sua própria vida.

COMARCA: anseio justificado e antiquíssimo, incompreensivelmente protelado

Valendo-me da «Monografia de Espinho», documento precioso sobre a nossa terra, as suas coisas e gentes, que o amigo Alvaro Pereira, em boa hora, resolveu «dar à luz», possibilitando uma retrospectiva no tocante a todos os sectores vitais espinhenses, li-a eu, na página 34:

«A 11 de Janeiro, do ano 1900, a Junta de Freguesia deliberou representar ao Governo de Sua Majestade pedindo a criação de uma Comarca, com sede em Espinho» (!!!)

Tem, pelo menos, e, portanto, segundo rezam as crónicas, 71 anos!!! este anseio espinhense de conseguir, para a sede do concelho, uma Comarca, testemunho inequívoco de que se trata de pretensão baseada numa necessidade desta terra, já justificada há longos anos e, não obstante milhentas tentativas feitas no sentido de alcançar tal desiderato, até agora nunca concretizada, quicá incompreensivelmente.

Espinho faz jus a uma Comarca, isso ninguém o negará e, por conseguinte quisemos ouvir da boca do Presidente da Câmara em que pé se encontrava tal questão. A pergunta surgiu:

— Tem-se lutado, denodadamente, pela Comarca, sem resultados práticos ao que parece. Como está o problema?

— A Comarca, de facto, tem sido

uma das ambições, pela qual se há lutado com mais afã, pois é das ambições plenamente justificadas de Espinho e, com a evolução dos tempos, cada vez mais. Estou seguro que, hoje em dia, será deveras difícil encontrar, entre as pessoas responsáveis de todas as localidades e sectores do nosso Distrito, quem não concorde, abertamente, com a concessão da Comarca à nossa terra, bem como do pleno direito, chamemos-lhe assim, que Espinho terá a ela, edificado em pontos adquiridos através de realidades incontroversas, visíveis e justificáveis. Temos lutado pela Comarca não por uma questão de orgulho ou, tão somente, pela questão de trazer para cá mais uma entidade. Não. A importância que Espinho tem, bem como o seu conceito, a importância que a Comarca pode trazer a uma terra que não pára de evoluir, assim como para as pessoas e numerosos sectores locais, sem esquecer as zonas limítrofes, hoje vivendo umbilicalmente ligadas a Espinho, são factos importantes a considerar e a mostrar a pertinência da Comarca. São enormes, portanto, as vantagens para vastos sectores, entidades e numerosíssima quantidade de cidadãos, mesmo até para a própria justiça, que virão da criação de uma Comarca local, evitando ainda deslocações a muitos espinhenses forçados a recorrerem a outras paragens, com os inconvenientes fáceis de apontar.

E proseguiria, o Dr. Nunes dos Santos:

— Portanto, desde o nosso primeiro dia na Câmara, nós, como aliás tantas edilidades que nos precederam, temos lutado, e continuaremos nessa senda, convictos do direito lógico a tal pretensão e cientes de que, mais dia, menos dia, a Comarca será uma realidade na nossa terra. Aliás, ainda, estamos certos de que assim pensam todos aqueles que conosco privam, conosco têm relações no distrito e labutam pela evolução das terras, porquanto sabem que não estamos a lutar pela consecução de um anseio antigo, mas sim por uma realidade, e necessidade, perfeitamente actual e pertinente, sem que, com isso, pretendamos minemizar, ou prejudicar, outros concelhos e terras, com as quais mantemos francos laços de amizade, e assim queremos continuar, pois o nosso fito é dotar Espinho com tudo quanto a dimensão adquirida não pode justificadamente dispensar, a bem da sociedade onde se integra e que, como é natural, se pretende evolua em todos os sentidos.

— Entende-se, pois, sr. Dr., que a futura Comarca de Espinho, não só não prejudicará terceiros como, pelo contrário, trará benefícios?

— É evidente que assim acontecerá. Não causará qualquer espécie de prejuízo às Comarcas existentes e vai trazer todas as vantagens duma nova Comarca, excelentemente situada, servido um enorme núcleo populoso e da grande e crescente vitalidade, num País em franco desenvolvimento e progresso, a impor a criação de sectores imprescindíveis na circunstância, como é o caso. Será incontroversa esta ideia e inaceitável qualquer outra que não pretenda reconhecer os pontos focados ou olvidar que uma Comarca em Espinho possibilitará que a justiça no nosso país fique muito melhor servida. Repito, não pretendemos prejudicar ninguém, apenas lutamos por um direito justo.

— E, sr. Dr., as altas esferas estão iniludivelmente identificadas com a pertinência e justiça

do nosso velho anseio?

— Sim, não tenho dúvidas a tal respeito e, mesmo considerando a existência de problemas a ter em conta antes duma decisão favorável, creio que o anseio é tão justificado que, no nosso actual clima de realismo, será apenas uma questão de mais mês, menos mês, e nós, insistindo, não estamos a lembrá-lo mas, somente, a pedir que o seja o mais cedo possível pelos benefícios que trará para tanta gente, pelas vantagens que trará mesmo para a justiça por possibilitar, no fim de contas, uma descentralização que, implicitamente, aliviaria outras Comarcas sobrecarregadas permitindo talvez, em muitos casos e por conseguinte, mais rapidez, no seguimento dos processos, enfim na administração da própria justiça.

Concluíria assim o nosso interlocutor:

— Repito, como não vamos prejudicar nada, nem ninguém, espero que, de igual modo, não se contrarie um anseio lógico da nossa terra, usando ideias ultrapassadas, do género de «não há de ter a Comarca, porque não», nem haja quem, quisotoca e caricatamente se oponha, coisa que não podemos conceber, nem admitir, daí, portanto, que consideremos a futura Comarca de Espinho como uma das nossas mais prementes realidades a curto prazo.

Ruas de Espinho, transformadas em oficinas

Nem interessa apontar o número das ruas. Sabemos todos que isto é verdade, acontece e não devia acontecer. Passamos, há longo tempo, a fase de aldeia grande e, numa futura cidade, mesmo nesta vila, estância de turismo de primeira classe, torna-se inadmissível a existência, ou melhor, o prolongamento de oficinas disto, e daquilo, nas ruas. Tornam os locais circunvizinhos imundos, em alguns casos perigosos, pelo derramamento de óleos, em certas circunstâncias escorregadios. Forçam mesmo, muitas vezes, as pessoas a abandonarem os passeios, obrigando-as a transitar pela rua, com os inconvenientes visíveis. Por tudo, não se pode continuar a consentir oficinas na rua, porém, e ninguém o desmente, isto não é de hoje e... tem continuado. Daí, a interrogação lançada ao Presidente da Câmara:

— Como é possível continuar-se a autorizar, com todos os inconvenientes conhecidos, oficinas, ou a sua extensão, em plenas ruas de Espinho, mesmo nalgumas bem centralizadas?

— Ora bem, autorizar não é o caso, pois, escusado seria dizer-lhe, que nunca daríamos uma autorização desse género! Como se sabe, problemas desses pertencem ao controle da PSP e, portanto, como de facto isso não deveria acontecer, a PSP tem de agir no sentido de o impedir terminantemente. Chegados aqui, o Sárria perguntará: mas a PSP não faz a necessária fiscalização? Faz, tem feito, todavia eu direi que seria preciso, quicá, um pouco mais de intensidade, pois assim as pessoas sentir-se-iam obrigadas a procurar rapidamente as soluções para esse estado de coisas.

— Talvez um maior rigor?

— Sim e nesse sentido já pedimos à PSP maior inflexibilidade, pois, na nossa legislação, existem posturas para se poder actuar quando as pessoas,

continua na 2.ª página

A Propósito de...

Coisas paradoxais, Cartas anónimas, Missivas esclarecedoras e... é Natal!

1 Fico sem perceber. Na verdade, como aqui disse, não há SEMANA INGLESA para todo o funcionalismo dos SERVIÇOS MUNICIPALIZADOS. A discriminação, só por si, já me causa confusão. Desigualdades desse jaez, não vão cá com o meu feitio. Tresandam a prepotência inqualificável. Têm o ar de falta de respeito pelos direitos do ser humano. E lembro-me, não sei a que propósito, do artigo 1.º da Declaração Universal dos Direitos do Homem: *Todos os seres humanos nascem livres e iguais em dignidade e direitos. São dotados de razão e consciência e devem proceder uns em relação aos outros dentro dum espírito fraternal.*

Era lindo. Talvez René Cassin, quando elaborou o seu extraordinário e invulgar documento de 30 (utópicos) artigos, pensasse que, um dia, o mundo se regeria por ele. Sim, até a Assembleia Ge al das Nações Unidas, em 10 de Dezembro de 1948, havia de adoptar e proclamar a Declaração, como o ideal a atingir por todos os Povos e Nações.

René Cassin, foi laureado com o Prémio Nobel da Paz, mas o mundo, nas grandes e pequenas coisas, esquece-se imenso da Declaração.

Todavia, como disse, fico sem perceber. Sobretudo, depois de ter ouvido o Dr. Nunes dos Santos, na sua qualidade de Presidente da Câmara, concordar e muito bem com a SEMANA INGLESA, pois, no seu espírito aberto, actualizado, humano, ela aparece como premente necessidade dos nossos dias, como um benefício indispensável na vida moderna.

O Dr. Nunes dos Santos, na entrevista que me concedeu, é bem claro na opinião emitida,

opinião abalizada, opinião do responsável número um do município local.

Como, e porquê então, num sector de serviços oficiais do município, como são os da Electricidade, Agua e Saneamento, altos poderes se elevam capazes de impedirem a concessão da «semana inglesa» a todo o funcionalismo?

Parece-me paradoxal e... não consigo entender. Enfim, talvez nem todos possamos ser inteligentes!

2 Tenho recebido cartas. Há dois géneros para mim: as que trazem remetente, identificado iniludivelmente com nome e morada, e as anónimas, ou disfarçadas com nome inventado. Recebi uma destas. Lamento tê-la lido inadvertidamente, porquanto daria guarida ao que lá se diz se, o autor, não tivesse, covardemente, escondido o nome verdadeiro e omitido a sua morada. As considerações que faz, ressumam, acima de tudo, antipatia evidente por alguém e, se fossem verdadeiras, provadas, não seria necessidade de mudar de nome. Assumiria a responsabilidade pelas afirmações, nas quais me quer fazer acreditar, e eu ouvi-lo-ia de viva voz, inclusive na presença do visado.

Li, sem reparar que não vinha identificada e arrependi-me. Recordei, insensivelmente, o meu tempo de miúdo, quando havia uns discos para gramofone, cuja marca, passe o reclame, era a «Voz do Dono», representada por um cão, em frente do gramofone.

Para mim, as cartas anónimas, ou do mesmo jaez, deviam trazer a marca dos tais discos. Identificá-las-las!

3 Falei no último número que, no «Litoral», tinha saído continua na 2.ª página

Homenagem Póstuma ao nosso conferrâneo ilustre, Dr. Augusto Braga de Castro Soares

Ministério da Saúde e Assistência
Secretaria-Geral

Nos termos do N.º 2 do artigo 2.º do Regulamento para a Concessão de Medalhas, aprovado pela Portaria N.º 22773, de 10 de Julho de 1967 a seguir se publicam os despachos de S. Ex.º o Secretário de Estado de Saúde e Assistência, pelos quais se dignou conceder a seguinte medalha

Medalha de ouro de serviços distintos

Por despacho de 20 de Agosto de 1971

DR. AUGUSTO BRAGA DE CASTRO SOARES, a título póstumo

Secretaria Geral do Ministério, 5 de Novembro de 1971

— O Secretário-Geral Corielano Ferreira —

Homenagem Póstuma ao ilustre filho de Espinho, que foi Governador Civil de Coimbra, Dr. Augusto de Castro Soares

Notícias de Coimbra — O Dr. Viriato Namora, vereador da Câmara Municipal de Coimbra, ao encerrar a sessão, e como justificação para a sua proposta de, a uma rua da cidade ser dado o nome do Dr. Augusto Braga de Castro Soares, traçou uma exaustiva comunicação sobre o «curriculum vitae» do antigo Governador Civil do Distrito, que foi anteriormente Presidente da Câmara Municipal de Espinho, onde se revelou como um dos seus mais ilustres presidentes do Município.

MODAS

Francine

Rua 23 n.º 342 — Telef. 920122

Francine II

Rua 8 n.º 575 — ESPINHO

Augura Boas-Festas a toda a sua estimada Clientela.

ELECTRO-CENTRAL

Apresenta a nova linha das afamadas marcas de Rádios e Frigoríficos

Philips e General Electric — Agente Oficial em Espinho
Frigoríficos Bankuete, Fogões eléctricos e a gás «Leão»

Joaquim Ferreira Dias

Rua 14 n.º 593 — Telefone 920219 — Espinho

Deseja aos seus Clientes e Amigos Boas-Festas de Natal e Ano Novo

Ourivesaria PINHO Relojoaria

Especializado em anéis de noivado

Relógios electrónicos JUNGHANS, MAYO SUPER

Rua 14 n.º 689 — Telef. 921336 ESPINHO

Deseja a todos os seus Clientes e Amigos, Feliz Natal e Próspero Ano Novo.

Confeitaria Sameirinho

Especialidade em Bolos, Doces Regionais fabricados na mesma confeitaria, Sala de Chá, Serviço de Café, Chocolate e Cacau

Manuel Augusto de Castro, Sucessores

Rua 19 n.º 230 Telef. 920483 ESPINHO

Deseja aos seus Clientes e Amigos Boas-Festas de Natal e Ano Novo

SOLAS E CABEDAIS

Oficina de Consertos em Calçado

Manuel Teixeira da Silva

Venda e aplicação de fechos para blusas, Malas de mão e Bolsas de senhora e reparações consertantes

Rua 18 n.ºs 789 e 793 — ESPINHO — Telef. 920249

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos Natal Feliz e próspero Ano Novo

ALGODÕES E LÃS CONFECÇÕES — MALHAS

CASA ORLANDO

Orlando Rangel

Têxteis para Senhora últimas Novidades

Rua 19 n.º 216 Telef. 920790 ESPINHO

Deseja a todos os prezados Clientes e Amigos Festas Muito Felizes

«OÁSIS» Mercearia Fina

Entregas ao Domicílio

José Camarinha Lopes

Angulo das Ruas 16 e 31 — Telefone, 921332 ESPINHO

Augura e faz votos a todos os seus Clientes e Amigos, de Festas de Natal e Ano Novo muito Alegres.

A Nova de Espinho

Tinturaria e Lavandaria Automática a Seco

de IRMÃOS RODRIGUES

Rua 22 n.º 495 Lavados a seco com rapidez — Tintas em todas as cores

Telefone, 92 10 74 Apresentam aos seus estimados Clientes e Amigos votos de um Natal Feliz e Próspero Ano Novo

ESPINHO

CONFEITARIA CENTRAL

Salão de Chá

ESMERADO FABRICO DE PASTELARIA VENDAS POR JUNTO E A RETALHO

Mercearia Fina e Frutas

José Teixeira Lourenço

Rua 8 n.º 691 (frente ao Teatro S. Pedro) • Telefone 920605

ESPINHO

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos Natal Feliz e próspero Ano Novo

Pérola da China

Mercearia Fina

Mário da Costa Valente

Rua 62 n.º 287 - Tel. 920226 ESPINHO

Apresenta aos seus Ex.ºs Amigos e Clientes, cumprimentos de Boas-Festas e os melhores votos de prosperidades para o Ano Novo

Palavras Soltas

Lendo atentamente as cuidadas(?) entrevistas que o Ex.º Presidente da Câmara Municipal concedeu à "Defesa de Espinho", através do Sr. Carlos Sarria, com a finalidade primária de esclarecer a opinião pública acerca das preocupações dos responsáveis pelos destinos municipais, bem como dos problemas e suas implicações que interessam a Espinho, também ser muito útil e necessário o referido esclarecimento público, sempre avido do mais e melhor, tal é o amor que dedica à sua Terra.

Porém, a nossa atenção e a nossa sensibilidade obrigaram-nos a uma paragem na leitura, na altura em que o Ex.º Sr. Presidente, referindo-se à ligação rodoviária Espinho-Granja, elucida e informa o público de que muita gente laborava em erro quanto aos trabalhos respeitantes a tal ligação, pois não encontrara(?) na Câmara qualquer estudo sobre o assunto, portanto foi um problema novo, totalmente abordado e presto por nós (Câmara actual) bom franqueza pensávamos e pensamos diferentemente e, por termos convidado e andado a par de certas questões administrativas, políticas, engrossando assim a tal iludida(?) opinião pública quanto à grande(?) demora na solução da referida ligação rodoviária, achamos não nos ficar mal sugerir — tudo é colaborar — que, se o Ex.º Sr. Presidente da Câmara manhasse procurar no expediente troço entre as Câmaras Municipal de Espinho e de Gaia, bem como nos livros das Actas, poderia encontrar alguma coisa escrita a conduzi-lo à convicção de que o problema tinha vindo a ser tratado muito antes da sua entrada para a presidência da Câmara de Espinho.

Além disso, a realidade mostra-nos que a Câmara presidida pelo Sr. Dr. António P.º Pinto mandou construir (achamos não estar em erro) um pontão a norte da rua 20 e continuar esta mesma Rua até aos limites do Concelho de Gaia.

Para quê!?

A mesma Câmara procurou e conseguiu impedir que se construísse uma casa no concelho de Gaia, no enfiamento da Rua 20, desviando a sua implantação.

Também para quê?!?!

Poderíamos apontar mais factos, mas julgamos desnecessário, pois apenas nos move a intenção de, seguindo a linha recta e fazendo justiça a quem dela for merecedor, colaborarmos de verdade com o Ex.º Sr. Presidente da Câmara numa mais equilibrada elucidação do ou dos assuntos pendentes, não nos esquecendo da necessidade que Espinho tem de ver solucionados e realizados os problemas mais prementes, pertença a "paternidade" a quem pertencer.

Auguramos sempre que o Ex.º Sr. Presidente da Câmara actual realize, podendo ser, muito e bem para o engrandecimento e merecido progresso desta nossa encantadora Terra.

Apareçam, pois, as obras, rápidas e em força. S. B.

José Rodrigues da Costa

Tapeçarias, Alcatifas, Tapetes, Capachos, Cordas, Fios de Embalagem e Louças finas OLEADOS E PLÁSTICOS

Rua 19 n.º 437 Angulo da Rua 18 Telef. 920681 — Apart. 4 — ESPINHO

Deseja aos seus Clientes e Amigos um Natal muito Feliz

ARLINDO

Papeleria-Tabacaria-Livraria-Lotaria - todo o artigo escolar e de escritório

ARLINDO SANTOS

Artigos de Novidade - Malas - Carteiras - Bijuterias - Produtos de Beleza, etc.

Rua 62 N.º 26 Telefone, 920247 ESPINHO

Deseja a todos os seus prezados Clientes e Amigos Festas Muito Felizes

Armazéns da Graciosa TECIDOS — MALHAS

J. L. Marques, Limitada

Largo da Graciosa, 37 Telef. 920616 ESPINHO

Desejam aos seus Clientes e Amigos, Festas Felizes de Natal e Ano Novo.

Salão Caprichoso

Cabeleireira Rua 14-728-Telef. 921277-ESPINHO

Todos os Géneros de Artísticos Penteados

A Proprietária deseja à sua estimada clientela Boas-Festas de Natal e Ano Novo.

CELEIRO BARBOSA & RIBEIRO, L.DA

Mercearia — Cereais — Farinhas

Rua 23 n.º 229 — Telef. 920646 — ESPINHO

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos votos de Boas-Festas e Novo Ano muito próspero

Casa Silva

Fazendas e camisarias

Modas e confecções

Sempre as últimas novidades

Rua 23 n.º 345 — Telef. 921085 — ESPINHO

DE João António Jesus da Silva

Augura aos seus Clientes e Amigos, Boas-Festas de Natal e Ano Novo

OSCAR Tecidos-Modas-Confeccções

Rodrigues D. Sá

Largo da Graciosa, 29 — Espinho — Telefone, 920768

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos um Feliz Natal e próspero Ano Novo

CASA SISSI

Rua 19 n.º 392 — Telef. 920502 — Espinho

Como brinde nesta quadra Festiva são os artigos vendidos mais baratos - Grande sortido em malhas, Camisaria, Gravataria e Miudezas

O seu proprietário deseja a todos os seus estimados clientes e amigos Boas-Festas e Feliz Ano Novo

Rei dos Móveis

Exposição de Estofos, Colchões e toda a mobília de bom gosto — Colchões Molaflex

Orígenes Fernando Maia

Rua 23 Angulo da Rua 12 (antigo correio) — Telefone 921164

Filial Rua 23 n.º 512 (defronte ao Parque)

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos Natal Feliz e próspero Ano Novo.

Drogaria Lélia

Perfumarias, Pastas Dentífricas, Sabonetes, Cremes de Beleza e de Barba, Todos os acessórios de Farmácia.

Manuel Freitas dos Santos J.ºr

Rua 25 n.º 552-Telefone, 920422-ESPINHO

Cumprimenta todos os seus estimados clientes e amigos desejando Boas-Festas e Feliz Ano Novo

Pomar e Queijaria

Dulce dos Santos Lopes

Ruas 23 e 18 — Mercado Municipal — Espinho

Deseja a toda a sua prezada Clientela, Feliz Natal e Próspero Ano Novo.

La Coiffure

SALÃO FONSECA

Maria Irene da Fonseca Cabeleleira de
Senhoras

Rua 19 n.º 231 — Telef. 920106 — ESPINHO

Deseja a todas as suas Clientes e Amigas
Feliz Natal e Próspero Ano Novo.

A Central dos Móveis DE

Manuel de Oliveira Sousa

Secção de Vendas: Rua 23 n.ºs 445 e 450-Telefone, 920561

Toda a qualidade de mobílias Rústicas, Quenane e Estilo Americano
grande sortido em Estofos, Colchoaria do melhor fabrico Molaflex e
Flexuper, Candeeiros e modernísimos fogões a lenha esmaltados
— e móveis usados —

No seu próprio interesse visite esta casa

O proprietário cumprimenta os seus prezados clientes
e Amigos desejando-lhes Boas-FestasNa Confeltaria IDEAL, V. Ex.ª Encontrará todas as
especialidades para as Festas de Natal

Bolo Rei especial, Frutas secas e cristalizadas

Carnes fumadas, Queijo das melhores qualidades, Leitão à Bairrada

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos
Feliz Natal e um Próspero Ano Novo

Rua 8 n.º 593 — Telefone 920064 — Espinho

CAMISARIA **m i m o**

A última moda em todos os seus artigos

CAMISAS — GRAVATAS — MALHAS
LINGERIE — CINTAS — SOUTIENSDeseja aos seus clientes e amigos NATAL FELIZ
e um ANO NOVO muito PRÓSPEROTabacaria Romeu e
Oculista Vitó

de Filipe Rodrigues Vitó

Rua 19 n.º 242 e 299 Telefone, 920124 ESPINHO

O proprietário deseja a todos os seus estimados
clientes e amigos um Natal Feliz e um Próspero Ano Novo

Costa Leite & C.ª, L.ª

AGENCIA

Rua 14 n.º 623 e 881 — Telef. 921104 — ESPINHO

Cumprimentam os seus estimados Clientes e Amigos,
desejando-lhes Boas-Festas e um Próspero Ano Novo.Sociedade Espinhense de Café, S. A. R. L.
Café Cristal

ESPINHO

Cumprimenta toda a sua estimada clientela e Amigos,
desejando-lhes Festas Felizes e um Ano novo muito próspero

FÁBRICA HÉRCULES

AFONSO HENRIQUES, SUCS, LDA.

FÁBRICA TRANSFORMADORA DE MATÉRIAS PLÁSTICAS

Apartado 40 — End. Teleg. Hércules

Telefone, 920144 — ESPINHO

Deseja a todos os seus estimados Clientes
e Amigos Boas-Festas e Feliz Ano Novo

Lavandaria a Seco

Rua 19, 356 Telefone 921266

ESPINHO

Deseja a todos os seus actuais e futuros Clientes,
e bem assim, a todos aqueles que contribuíram para a sua
existência, um Natal Feliz e um próspero Ano Novo de 1972

Electro Batista

Cales & Pereira, L.ª

Rua 16 N.º 915 — Telefone, 921471 — ESPINHO

(LARGO DA IGREJA)

AGENTE DAS MARCAS **NORDMENDE**
HOOVER ♦ **PYE** ♦ **BRANDT**TUDO EM ELECTRODOMÉSTICOS
Reparações em todo o
Material Eléctrico
Mobílias de Cozinha
Maples e Colchões
— de Moles —
EPEDA e DELTA-LOC



EDITAL

N.º 63/71

Recenseamento Eleitoral

DAVID MATOS E SILVA D'OLIVEIRA LOPES

Chefe da Secretaria da Câmara Municipal do Concelho de Espinho

Faz saber, nos termos e para os efeitos do artigo 10.º da Lei n.º 2015, de 28 de Maio de 1946, que as operações do recenseamento dos eleitores da ASSEMBLEIA NACIONAL para o ano de 1972, terão início em 2 de Janeiro e terminarão em 15 de Março do mesmo ano.

Dentro do referido prazo, os cidadãos com capacidade eleitoral poderão requerer ao presidente da Comissão Recenseadora do concelho onde tenham residência efectiva, ou onde tiveram a última residência, quando exerçam função pública em país estrangeiro, a inscrição no respectivo recenseamento.

No requerimento, escrito pelo próprio interessado, ou a seu rogo, se não souber escrever, o requerente mencionará, além do nome, o dia do nascimento, filiação, estado, profissão, habilitações literárias e morada, e pedirá a sua inscrição com a indicação dos requisitos legais que lhe conferem capacidade eleitoral.

São eleitores e, como tal, recenseáveis:

— Todos os cidadãos portugueses, maiores ou emancipados:

1.º — que saibam ler e escrever português e não estejam abrangidos por qualquer das incapacidades previstas na lei;

2.º — e os que, embora não saibam ler nem escrever português, tenham já sido alguma vez recenseados ao abrigo da Lei n.º 2015, de 28 de Maio de 1946, desde que satisfaçam aos requisitos nela fixados.

A prova de saber ler ou escrever, faz-se:

a) — Pela exibição de diploma de exame público, feita perante a comissão que funcionará na sede da respectiva Junta de Freguesia;

b) — Por requerimento escrito e assinado pelo próprio, com reconhecimento notarial da letra e assinatura;

c) — Por requerimento escrito, lido e assinado pelo próprio perante a comissão referida na alínea a), desde que no mesmo requerimento assim seja atestado, com a autenticação por meio de selo branco ou a tinta de óleo da Junta de Freguesia;

d) — Pela respectiva declaração nos mapas enviados pelas repartições ou serviços a que se refere o artigo 13.º da citada lei.

Não podem ser eleitores

1.º — Os que não estejam no gozo dos seus direitos civis e políticos;

2.º — Os interditos por sentença com trânsito em julgado e os notoriamente reconhecidos como dementes, embora não estejam interditos por sentença;

3.º — Os falidos ou insolventes, enquanto não forem reabilitados;

4.º — Os pronunciados definitivamente e os que tiveram sido condenados criminalmente por sentença com trânsito em julgado, enquanto não houver sido expiada a respectiva pena e ainda que gozem de liberdade condicional;

5.º — Os indigentes e, especialmente, os que estejam internados em asilos de beneficência;

6.º — Os que tenham adquirido a nacionalidade portuguesa, por naturalização ou casamento, há menos de 5 anos;

7.º — Os que professem ideias contrárias à existência de Portugal como Estado independente e à disciplina social;

8.º — Os que notoriamente careçam de idoneidade moral

Para constar se passou o presente e outros de igual teor, que vão ser afixados nos lugares do estilo e publicados em jornais deste concelho.

Paços do Concelho, 6 de Dezembro de 1971

O CHEFE D. SECRETARIA,

David Matos e Silva D'Oliveira Lopes

Restaurante-Bar Onda
e
Restaurante Cartuxa

A Gerência cumprimenta os seus Ex.mos Clientes, desejando-lhes
UM NATAL e ANO NOVO FELIZ

ARMAZÉM DE MERCEARIAS
CEREAIS, FARINHAS, SEMEAS E GORDURAS
REFRIGERANTES

Alberto de Oliveira Resende
SEGUROS EM TODOS OS RAMOS

Agente Oficial no Concelho de Espinho das Águas Vidago, Molgaço, Pedrao Salgadas e Castelo
ARMAZÉM E ESCRITÓRIO:
RUA 23 N.º 451 — TELEF. 920157
APARTADO, 24 - ESPINHO
RESIDÊNCIA:
RUA 28 N.º 631 - ESPINHO

Deseja aos seus clientes e amigos Natal Feliz
e um Próspero Ano Novo

Joaquim Alberto Pinto da Rocha

Agente de: Frigoríficos Bosch Krefit Simens Rádio e TV Loewe-Opta Ponto Azul Simens Sonagás (distribuidor exclusivo) Máquinas de Costura Elna Máquinas de Tricotar Passap (ensino permanente) Colchões Epeia Delta-Loc Seguros Império Bicycletas e Motorizadas Grupos de Electro-Bombas Serviços de Pichelaria Instalações Eléctricas Tudo em Electrodomésticos Móveis e Decorações Carpetes e Alcatifas Assistência Técnica em todo o Material

TELE-ROCHA

Estabelecimentos:

Rua 18 n.ºs 943 e 988 Telef. 920977 e 920325

ESPINHO

Deseja aos seus Ex.mos clientes e amigos Boas-Festas de Natal e Ano Novo

Casa das Meias

Manuel Fernandes da Silva

Rua 19 N.º 347 - Telef. 920142

Grande sortido em meias peúgas e malhas Representante das lãs

ESPINHO

LOPO XAVIER

Completo sortido em lãs, modas, miudezas, gravataria, camisaria, artigos de bordar e perfumarias.

Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos um Feliz Natal e próspero Ano Novo

A AUTO REPARADORA

Soldaduras a Autogénio e Electrogénio - Pinturas e Chapeiro Encarrega-se de todo o serviço de mecânica, especialidade em afinação de motores e reparações de automóveis



Aníbal Alves da Silva

Ruas 8 e 35

ESPINHO

Telef. 920201

Augura aos seus Clientes e Amigos, Boas-Festas de Natal e Ano Novo

Café Palácio e Café "O Trovador"

Av. 24 - Telef. 921522 - Ang. da Rua 19 e Av. 8 - Telef. 920427

Desejam aos seus Clientes e Amigos, Festas Felizes de Natal e Ano Novo.

OFICINA DE REPARAÇÕES E VENDA DE BICICLETAS SIMPLES E MOTORIZADAS

António Pereira das Neves

Mudou para a Rua 16 N.º 523 ao lado dos Bombeiros Espinhenses

Deseja aos seus Clientes e Amigos um Natal muito Feliz

O Proprietário do

Café-Restaurante Costa Verde

Rua 19 n.º 69

Telef. 920976

ESPINHO

Deseja a todos os seus prezados Clientes e Amigos Festas Muito Felizes

BOAS FESTAS FELIZ ANO NOVO

aos seus estimados Amigos e Clientes deseja a **Casa das Aldeias**

Mercado "CARAVELA"

ARTUR RIBEIRO

Rua 62 n.º 351

ESPINHO

Telef. 920803

Deseja aos seus Clientes e Amigos Boas-Festas de Natal e Ano Novo

Pereira & Santos, L.da

MODAS E CONFECÇÕES

Pronto a Vestir

Rua 16 n.º 485

Telef. 920284

ESPINHO

Augura Boas-Festas a toda a sua estimada Clientela.

CARTÓRIO NOTARIAL DE ESPINHO

Notária — Maria Fernanda de Vasconcelos de Aguiar da Fonseca e Castro

CERTIFICO que, neste cartório, e no livro de notas para escrituras diversas A—VINTE E SEIS, de folhas 143 a folhas cento quarenta e quatro, se acha exarada com data de hoje, uma escritura de HABILITAÇÃO DE HERDEIROS por óbito de Alfredo Rodrigues de Sá, que foi natural da freguesia de Guetim, deste concelho, onde residente do lugar de Aldeia Nova, no estado de viúvo de Maria Alves da Silva, com quem fora casado, no regime de comunhão de bens e em primeiras núpcias de ambos, FALLECIDO EM TRÊS DE AGOSTO FINDO; na referida escritura foram declarados únicos herdeiros do falecido, os seguintes seus filhos: António Alves de Sá, Rosa Rodrigues da Silva, ambos solteiros, maiores, residentes naquele lugar, Maria Rodrigues da Silva, casada, no regime de comunhão de bens, com Joaquim Ferreira Soares, moradora no lugar de Idanha, freguesia de Anta, deste concelho, Manuel Alves de Sá, casado, no mesmo regime, com Maria Amélia de Almeida Martins de Matos, morador no Porto, Rua da Alegria, noventa e dois, primeiro, Alcino Alves de Sá casado, no mencionado regime, com Aida Moreira de Sá, residente no já citado lugar de Aldeia Nova, José Alves de Sá casado no dito regime com Maria Helena Domingues de Oliveira, residente no lugar da Igreja Velha, dita de Guetim e Joaquim Alves de Sá, casado com Maria Teresa Ribeiro Gomes de Almeida, residente em Vendas de Grijó, freguesia de Grijó, concelho de Vila Nova de Gaia, casado no mesmo regime de comunhão de bens, todos naturais da aludida freguesia de Guetim.

ESTÁ CONFORME. Espinho e Cartório Notarial, vinte e um de Dezembro de mil novecentos e setenta.

A notária,

Maria Fernanda de Vasconcelos de Aguiar da Fonseca e Castro

José Luís F. Barbosa

— Médico Especialista —
Doenças dos ossos e Articulações

Consulta todas as 3.ª feiras a partir das 14 horas, na Policlínica do dr. Miranda Valente — Rua 31 n.º 321 — Espinho — Telefone 920689. p. f. marcar consulta.

Senhora de todo o respeito

Accepta em sua casa menina estudante, em condições convidativas. Resposta à Rua 6, n.º 393. Falar das 9 h. às 12 h. ou das 14 h. em diante.

Aluga-se

Duas casas na Rua 16 para ver na mesma Rua n.º 114.

Professor Herminio Gama

Astrólogo

Encontra-se no Porto, na Rua da Boavista N.º 288 — 1.º Esquerdo.

Para vos servir, ouvi-lo é ter a certeza dum futuro seguro.

Hoje e amanhã

está do serviço permanente a farmácia

Grande Farmácia

Rua 62

Tel. 920092

Apenas por Cinco Escudos pode ganhar um automóvel

Assim poderá acontecer se comprar UM BILHETE para o grandioso e tradicional SORTEIO DE «O LAR DO COMÉRCIO»

6.050 valiosos prémios

5 AUTOMÓVEIS - Motorizadas - Televisores - Rádios - Gira-discos e Gravadores - Frigoríficos, Fogões - Máquinas de Lavar e de Costura e diversa aparelhagem electro-doméstica das mais reputadas marcas.

Os compradores de VINTE BILHETES terão ainda direito a um CARTÃO NUMERADO que os habilitará a UM SORTEIO-BRINDE, cujo prémio é um Automóvel Morris Mini-1.000 Special.

EXTRACÇÃO INADIÁVEL EM 9 de Janeiro de 1972 — Bilhetes à venda na Sede de «O LAR DO COMÉRCIO» — Praça da República, 99 — Porto.

Casa especializada em estofos para automóveis

Amadeu G. Alves

Consertos em malas de viagem

Rua Vinte n.º 226 Telefone, 920428 ESPINHO

Deseja aos seus estimados clientes e amigos Feliz Natal e prosperidades no Novo Ano

Ourivesaria e Relojoaria Reis

RELÓGIOS — OURO — JÓIAS — PRATA

António Gomes de Oliveira Reis

(com oficinas próprias para concertos)

Rua 19 N.º 826 Telef. 921043 ESPINHO

Deseja aos Seus Clientes e Amigos Boas-Festas

CASA MARIA AMÉLIA

Especialidade em Lombo de Porco assado e Tripas à Portuguesa

ALMOÇOS E JANTARES

Jacinto Domingues Dias

Rua 23 e 24 n.º 697

Telef. 920665

ESPINHO

Deseja aos seus Clientes e Amigos Boas-Festas

Andares de luxo em Espinho Alugam-se

Prédio excepcionalmente construído em zona modernamente urbanizada, entre as Ruas 41 e 43, com todo o conforto (aquecimento em todas as divisões, telefone, etc.) madeiras e acabamentos de 1.ª.

Com 3 quartos (um com roupeiro), 2 casas de banho, grande sala, etc. virados a norte, 1 100\$00 por mês.

Iguais, virados a sul, 1 200\$00 por mês.

Com 4 quartos (1 com roupeiro), 2 casas de banho, grande sala, etc virados a nascente 1 400\$00 por mês.

Ver no local todos os dias.

TELEFONE, 920194/5

Prefira os Refrigerantes da Gruta da Lomba

— de —

Fernando José Teixeira de Barros

Guetim - Espinho

Telefone 920588

BAPTISTA

Móveis e Decorações

Rua 20 n.º 528 — Telef. 921534 — ESPINHO

*Deseja a todos os seus Clientes e Amigos,
Boas-Festas de Natal e Próspero Ano Novo.*

LOURINHA RÁDIO

José Ferreira de Sousa

Agente oficial das melhores Marcas de Rádios, Televisores,
Frigoríficos e todo o material Electro-Doméstico

*A mais completa e competente oficina de
reparações em Rádio e T. V. de Espinho*

Rua 62 n.º 40 Telef. 921095 ESPINHO

*Deseja a todos os seus Clientes e Amigos,
Boas-Festas de Natal e Próspero Ano Novo.*

Maia & Balona, L.da

Electrodomésticos

Agentes em Espinho do **Esso Gás**

Correspondentes do **Banco da Agricultura**

Rua 16 n.º 594 Telef. 921474 Espinho

*Desejam a todos os seus clientes e amigos,
Festas-Felizes de Natal e Ano Novo.*

Garagem Central A Mecânica de Espinho
Joaquim Pereira de Sousa

Estação de serviço permanente

Agente dos Pneus e Câmaras d'ar Maber - Goodear - Firestone
Seiberling e acessórios, dos Óleos, Gasolinas e Gasoleos - Vaccum

Rua 62 (Antiga Rua do Passeio Alegre) — Espinho — Telef. 920302

Cumprimenta os seus estimados clientes e amigos
desejando Boas Festas de Natal e Ano Novo



Ourivesaria - Joalheria - Relojoaria

Nossa Senhora d'Ajuda

DE

V.º de Joaquim Correia de Oliveira

(Carvalho Ourives)

Com oficina própria de Ouro e Relógios

Rua 18 n.º 505 — Telefone 920613

*Deseja aos seus clientes e amigos
Natal Feliz e um Próspero Ano Novo*

A Directora do
Salão Paris

Rua 19 n.º 197, 1.º Telef. 920312 Espinho

*Deseja às suas estimadas clientes e amigas
Boas-Festas e Feliz Ano Novo*

Eléctrica de Espinho

Domingos Ferreira Dias

Rua 16 n.º 665 a 671 - Telef. 920457

ESPINHO

*O proprietário deseja Boas Festas
de Natal e Ano Novo próspero e Feliz a
todos os seus prezados amigos e clientes*

Montagens de alta e baixa
tensão, material eléctrico pa-
ra todas as aplicações, gru-
pos para rega, aparelhagem
doméstica, etc.

Subagente dos Motores EFA-AOEC
Agentes Oficiais das Frigoríficos
Autopox e Siemens
e dos Rádios e Televisores
Siemens e Nor-mend

ESTÚDIO

Primo

FOTOGRAFIA A CORES

RUA 19 n.º 198-2.º

ESPINHO

*Deseja aos seus estimados Clientes
e Amigos um bom Natal.*

A VIGOROSA

DE

Domingos Soares Pereira

Apartado, 14 — Telefone 920151 — Fábrica Rua 43 n.º 386

Escritório Rua 16 n.º 80 — ESPINHO

Manufacturas Metálicas

Louças e todos os utensílios de alumínio

Esmaltagem

Serralharia - Fogões a Gás



*Deseja a todos os seus estimados Clientes e Amigos,
Natal Feliz e um Próspero Ano Novo.*



ALTO VALOR - REGISTRADA
ESPINHO - PORTUGAL



Garagem Abel

Abel Correia de Oliveira & Filhos, L.da

VENDA DE GASOLINA, ÓLEOS E ACESSÓRIOS

Garagem:

Rua 18 n.º 614

Telefone, 920044 — Espinho

Oficina:

Rua 16 n.º 609

Deseja a todos os seus Clientes e Amigos Boas Festas

Drogaria Baptista

Produtos de Beleza do
Dr. N. G. Fayot — Perfumarias
Nacionais e Estrangeiras.

Eduardo Reis Baptista

Rua 23 n.º 240 — Telef. 920467 — ESPINHO

*Deseja aos seus estimados clientes e amigos
Feliz Natal e prosperidades no Novo Ano*

FERNANDO CARNEIRO

Máquinas para a Indústria de Plásticos

Rua 16 — ESPINHO — Telef. 920299

*Deseja a todos os prezados Clientes
e Amigos Festas Muito Felizes*

Mourão

Camisas, Malhas, Gabardinas,
Guarda-chuvas, Chapéus e Calçado

José Teixeira Mourão

Rua 23 n.º 364 — Telefone 920465 — ESPINHO

*Deseja a todos os prezados Clientes
e Amigos Festas Muito Felizes*

Livrália

Livraria
Papeleria
Artigos Escolares

Rua 23 n.º 211 — Telefone, 920513 — Espinho

Augura Boas-Festas a toda a sua estimada Clientela

João Lopes Fonseca & Filhos, L.da

Rua 19 n.º 275

*Deseja a todos os prezados Clientes
e Amigos Festas Muito Felizes*

CASA GENTIL TECIDOS

Ruas 23 e 16 — ESPINHO

*Cumprimenta os seus prezados clientes e amigos
desejando-lhes Festas felizes de Natal e Ano Novo*

Barbearia Custódio

Rua 19 n.º 249 — Telef. 920680 — ESPINHO

*Augura a todos seus clientes e amigos Natal Alegre
e Bom Ano Novo*

PAULA & C.A. L.DA

Materiais de Edificação e Drogaria — Mercadorias Agrícolas

Rua 19 n.º 450 — Telef. 920138 — ESPINHO

*Deseja aos seus estimados clientes e amigos
Feliz Natal e prosperidades no Novo Ano*

HELGA AHR

INSTITUTO DE BELEZA

Rua 19 n.º 485-1.º — Telefone, 921267 — Espinho

*A Proprietária deseja à sua estimada clientela
Boas-Festas de Natal e Ano Novo*

CASA MARILÚ

Plásticos, Perfumarias,
Utilidades Domésticas, Brinquedos

Firmino Rodrigues Vinheiras

Rua 23 n.º 237 — Telef. 920321 — ESPINHO

*Deseja a todos os seus estimados clientes e amigos
Natal Feliz e próspero Ano Novo*

Vitorino Casal Ribeiro & F.ºs

Pavilhão das Farturas Casal, nas Feiras e Mercados

Rua 18 n.º 450

ESPINHO

Augura a todos os seus Clientes e Amigos Festas muito Alegres

Liceu Nacional de Espinho**Associação Recreativa
de Convívio das Alunas
"ARCA"**

*Despertou grande interesse no
meio local a iniciativa desta orga-
nização da Acção Social Escolar
de novo Liceu de Espinho que anun-
ciamos no "Defesa de Espinho"
de 23 de Outubro e que será
brevemente inaugurado.*

*Para a realização desta Obra
muitas ofertas e valiosos donativos
têm sido concedidos pelas Entida-
des oficiais e particulares, Empre-
sas e famílias dos Alunos que —
com o devido apreço e reconheci-
mento — passamos a registar:*

*Do Rev. P.º José Pereira da Costa —
cedência graciosa do Saldo;
Da Gerência do Grande Casino de
Espinho - 5.000\$00; Do Snr. Co-
mandador Manuel de O. Violas -
2.000\$00; Da Senhora do Dr.
Henrique Estima - 1.000\$00; Da
Senhora do Dr. António Pereira
Pinto - 1.000\$00; De uma Família,
anónima, de Espinho - um aquece-
dor a gás e vários móveis; Da Fá-
brica Fontes - alcatifa no valor de
4.000\$00; Da Fábrica Progresso -
500\$00; Da Fábrica de Malhas
Tavares - 500\$00; Da Fábrica de
Malhas Delfim Tavares - 500\$00;
Da casa Iglésias, artigos no valor
de - 400\$00; Da Casa Fonseca,
artigos no valor de - 150\$00; Da
Drogaria Baptista, artigos no va-
lor de - 200\$00; Do Corpo Docente
do Liceu - 1.650\$00; Das Alunas
do 1.º ano - 3.152\$00; Das Alunas
do 2.º ano - 2.112\$00; Das Alunas
do 5.º ano - 430\$00; Das Alunas do
6.º ano - 400\$00; Das Alunas do
7.º ano - 200\$00.*

*Além destas valiosas ofertas ain-
da se regista a colaboração das Pa-
pelarias Jovial, Livrália e A. B. C.
que ofereceram várias colecções de
livros para a Biblioteca do novo
Saldo.*

*Estes dados são os que possuímos
de momento, pois se espera a con-
tinuação do bom acolhimento que
esta campanha tem suscitado.*

*Espera-se deste Saldo de Convívio,
uma acção notavelmente social
e construtiva que no decorrer da sua
actividade confirmará o seu grande
alcance humano e formativo para a
Juventude Feminina do novo Liceu
Nacional de Espinho. 7-12-71*

Fábrica de Tapeçarias «S.ta Cruz»

Irmãos Pinto Loureiro, L.da

Loureiro — Silvalde — Espinho

O Mais Completo Fabrico em Tapeçarias

Desejam aos seus Clientes e Amigos, Boas-Festas de Natal e Novo Ano

JÚLIA CABELEIREIRA

Rua 19 n.º 172-1.º D.to

Telef. 921519 — ESPINHO

*Deseja a todas as suas clientes e amigas,
Feliz Natal e Próspero Ano Novo.*

CAFÉ GIL

Rua 19 n.º 47 — Telefone 920306 — ESPINHO

O seu Proprietário Lusitano Gil

*Deseja a todos os seus clientes e amigos
Festas Felizes e próspero Ano Novo*

Casa Iglésias de Daniel Iglésias

*O proprietário e seus colaboradores, fazem votos
de Natal Alegre e Feliz Ano Novo a todos
os seus Exmos. Clientes e Amigos*

Rua 19 — Telefone 920463 — ESPINHO

Peixaria CENTRAL

Rua 23 — Telefone 920146 — ESPINHO

*Deseja aos seus Exmos clientes e amigos
Boas-Festas de Natal e Ano Novo*

HORTO DE ESPINHO

Ramos para Noivas, Co-
róas, Palmas, Flores na-
turais e Artificiais

FUNDADO EM 1890

Maria José Alves Belo

Rua 19 n.º 268 e 270 — ESPINHO

Deseja aos seus estimados clientes e amigos Boas Festas e Feliz Ano Novo

AIPAL

Agrupamento Industrial de Panificação de Espinho, L.da

**Uma Indústria Maior
Para Servir Melhor**

SEDE: Rua 19 n.º 241, — Telef. 920267/8

Postos de Venda Padaria

RUA 19 N.º 245

RUA 62 N.º 957

SOUTO — ANTA

RUA 18 N.º 1027

BARREIRO — SILVALDE

MARINHA — SILVALDE

RUA 2 N.º 1253

RUA 16 N.º 312

RUA 14 N.º 695

RUA 14 N.º 865

RUA 18 N.º 786

RUA 62 N.º 493

RUA 23 N.º 55

RUA 66 RIO LARGO

RUA 39 N.º 259

RUA 26 E RUA 31

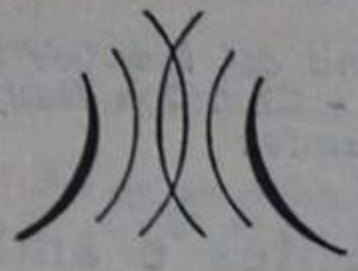
**Festeje o Natal com
o Pão da Aipal**

Veja a página Gazcidla... que beleza!

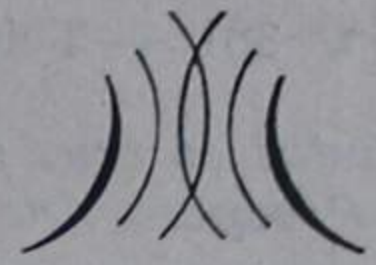
ELECTROGÁS

ESTRELA DE ESPINHO, L.^{DA}

Grande Campanha de Natal



GAZCIDLA



Durante esta campanha de Natal oferecemos 1 BOTIJA DE GAZCIDLA de 13 Kgs.
A TODOS OS NOVOS CONSUMIDORES

a maior gama de artigos electrodomésticos a preços revolucionários!

Televisores

Telefunken - Zanussi - Korting - Philco - Naonis

Melhor imagem = Melhor som = Qualidade e técnica excepcionais

Frigoríficos

A. E. G. - ZANUSSI - LINDE - NAONIS

Altas qualidades famosas no Mundo inteiro!

Fogões

A. E. G. - ZANUSSI - JOTOCAR - NAONIS - JUNEX - PRESMALTE

Caloríferos

BUTA THERMX - SUPER SER - LOAN - MAXBEL - PRESTOVATE

Seguros - Confortáveis - Económicos os mais modernos e perfeitos sistemas de aquecimento!

Esquentadores

VAILLANT E ELM

os mais modernos e seguros!

Máq. de Lavar

A. E. G. PHILCO ZANUSSI NAONIS

o seu sonho de ontem e o seu orgulho de amanhã

Rádios, Gravadores e Gira-discos Teletunken - Korting - Philco - Sanyo - Siera

As marcas preferidas pelas pessoas mais exigentes

Grande sortido de discos



colchões de molas MOLIBEL

MAIS ARTIGOS

MUITAS MARCAS

EXCELENTES QUALIDADES

ATENÇÃO

Durante esta Campanha na compra no valor de 100\$00 oferecemos uma Senha Brinde que o habilitará a cinco valiosos prémios!

1.º Prémio: Um Televisor TELEFUNKEN - 2.º Um Fogão Presmalte
3.º Um Fogão Junex - 4.º Um Rádio ORION - 5.º Um Fogareiro Siul

A sortear em 31-1-1972 no nosso estabelecimento

(na presença da autoridade)

NÃO COMPRE SEM CONSULTAR A

Electrogás Estrela de Espinho, Lda.

RUA 23 N.º 252 — TELEFONE 920806
ESPINHO

A Gerência deste Estabelecimento cumprimenta todos os seus estimados Clientes e Amigos, desejando-lhes Festas Alegres e um Novo Ano cheio de prosperidades.

ALBINO A. SOBRALFerragens e
Ferramentas
Utilidades
Plásticos

Rua 19 n.º 412 — Telef. 920314 — Rua 23 n.º 232 — ESPINHO

Deseja aos seus estimados clientes e amigos
Boas-Festas e Feliz Ano Novo**BELAMEIA**

Grande sortido em malhas, gravataria, e miudezas

A. Manuel Simões

Rua 23 n.º 316 — Espinho — Telef. 920351

Deseja a todos os seus prezados clientes e amigos
um feliz Natal e um próspero Ano Novo**Fausto Rocha Neves**Louças Nacionais e Estrangeiras
Decorações e Novidades

Rua 23 n.º 381 — Telef. 920456 — Espinho

Augura a todos os seus prezados Clientes e Amigos,
Feliz Natal e Próspero Ano Novo.**José Terra Marques Reis**Representante da Companhia «Singer Sewing Machine Company»
em Espinho

Rua 23 n.º 502 — Telefone, 921082 — Espinho

Cumprimenta toda a sua estimada
Clientela e Amigos, desejando Festas
Felizes e um Ano Novo muito Próspero**Confeitaria Docemar**

de Jorge Dias Salvador

Rua 8 n.º 597 Telef. 920573 ESPINHO

Tem o grato prazer de apresentar por este meio, aos seus estimados
Clientes e Amigos, um Natal muito Feliz e um Ano Novo Próspero.**TABACARIA
SPORTING**

SECÇÃO DE ÓPTICA

- ★ Bijuterias
- ★ Artigos de Viagem
- ★ E de Ménage
- ★ Novidades para Prndas

Rua 8 n.º 641

Telef. 920764

Espinho

AGENTE DE

A Tabaqueira e Inter
Fosforeira Portuguesa
Sociedade Nacional de Fósforos
Philips Portuguesa

Augura Boas-Festas e toda a sua estimada Clientela.

Décio da Costa Lemos & F.os, L.da

Cordoaria e Tapeçarias — Importadores de Oleados e Plásticos

Secção de Retalho:

APARTADO 79

Armazém e Escrit.

Rua 19 n.º 477

ESPINHO

Rua 14 n.º 800-804

Telefone, 92 00 29

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos
Feliz Natal e um Próspero Ano Novo**LO
TA
R
I
A**

Papeleria

Valores Selados

Livreria

ERNESTO OLIVEIRA & SOBRINHO, L.DA

Rua 19-405

Telef. 920959

Apartado 53

Espinho

Deseja aos seus estimados Clientes Boas-Festas e Feliz Ano Novo

**Palavras &
Obras**

Passadas quatro semanas de silêncio cá estamos nesta tribuna a animar o ambiente, a contribuir um pouquinho, com outros, para que a Defesa se apresente airosa e disputada a sua leitura até por pessoas julgadas indiferentes...

Devido à falta de espaço no jornal durante algumas semanas Palavras & Obras tiveram de aguardar a sua vez para saírem da bicha e poderem entrar na roda... já que a principal causa da espera tem sido a publicação da interessante entrevista "Momento" que, pela aragem é lida atentamente e com prazer, proporcionando a sua leitura aqui e além motivos para algumas críticas esclarecedoras.

Quem fala ou escreve sujeita-se a elas. Até mesmo Carlos Sárria a fará na devida oportunidade se assim o entender pois que, por hora e como disse, a sua missão tem sido perguntar e registar as respostas do seu ilustre entrevistado.

Por enquanto fizemos reparos a duas passagens da referida "Momento" uma sobre a Rua 20 e sua continuação e a outra sobre a, edificação da "Cotesi" em Grijó, elucidando também o público: quanto à primeira, que o assunto não era novo, de primeira mão e, quanto à segunda, não queremos dar opinião.

Quanto ao famigerado Bloco, como lhe chamou o Ex.mo Presidente da Câmara, que tapou as ruas 14 e 16 (que pena!...) embaraçando as vistas largas à "Vigorosa" e a outras construções que se fizessem no seguimento das referidas ruas, esperamos pela crítica dos mais entendidos, lembrando apenas que há pessoas a criticar aqui para aceitar ou silenciar a colá assuntos idênticos e até de maior responsabilidade.

Bem, bem, teremos de resumir a escrita para evitar que o amigo Director diga que o jornal já não é seu, lhe subtraírem o espaço destinado aos interesses do seu orçamento que, devido a tal (iamos dizer abuso...) aluvião de colaboração, poderá desequilibrar-se.

As palavras têm sido muitas, mas as obras tão poucas ainda que o público se mostra algo duvidoso, acompanhando assim o sentir dos responsáveis dos destinos de Espinho, afinal os que mais sofrem e sofrerão com a lentidão da tão ansiada realização de algumas obras.

Oxalá que o 1972 seja o mensageiro de boas novas, conforme foi prometido pelo Ex.mo Sr. Presidente da Câmara.

Palavras & Obras assim o esperam. S. B.

Dr. Albano Mesquita

Doenças dos Olhos, (Médico Especialista) — Consulta dss 15 às 20 horas. Rua 31 - 321 - Espinho — Marcações pelo Telef. 920689.

CAFÉ NICOLA

O mais saboroso e mais apreciado dos cafés, servido nos principais cafés de Espinho.

Em Lisboa — visitem o CAFÉ NICOLA.

Empregada para Escritório

Que tenha regular caligrafia e alguns conhecimentos literários, admite-se.

Horário de trabalho: das 15 às 19 horas. Carta à Redacção deste jornal, ao n.º 187.

Fábrica de TapeçariasTapetes — Carpetes
Capachos — Passadeiras**Heliodoro Pereira da Silva**

Teleg.: HELIODORO - Telef. 929010 - Apartado 49 - Silvalde - Espinho

Deseja a todos os seus prezados Clientes e Amigos
Boas-Festas e Feliz Ano Novo**Auto-Mecânica MARTINS**

José Nunes Martins

Avenida 24 - Telefone 920237 - Espinho

Estação de Serviço SONAP - Gasolina e Leos - Pneus MABOR
Automóveis Opel e Vauxhall - Camiões Bedford
Automóveis usadosDeseja a todos os seus clientes e amigos Natal
Feliz e Próspero Ano Novo**Stand S.I.S. Sachs**

Todos os modelos de bicicletas motorizadas Sachs SIS e bicicletas a pedal das melhores marcas, Agentes dos Oleos Kendall e Tintas Sotinco

José de Oliveira Guimarães & C.a, Lda.

Agentes da Sachs S.I.S. nos concelhos de Espinho, Gaia, V. da Feira e Ovar

Angulo das Ruas 19 e 28 n.º 814

Telef. 921239

Espinho

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos,
Feliz Natal e Próspero Ano Novo.**Foto-Artis**Ampliações
Retratos de Arte
Coloridos

DE COSTA SANTOS

RUA 19 n.º 287

ESPINHO

Augura a todos os seus Clientes e Amigos, Boas-Festas de Natal e Próspero Ano Novo.

Estofos Douval

Estofos, Carpetes, Decorações Móveis em todos os Estilos

AGENTE DA LUSOSPUMA

Alberto da Silva e Sousa

Armazém e Oficinas: Telefone, 92 10 96 Estabelec. e Escrit.:

RUA 35 n.º 231 ESPINHO RUA 18 n.º 508

Cumprimenta os seus estimados clientes e amigos
desejando Boas Festas de Natal e Ano Novo**Casa TONICHA**Tudo para Bebê
Lingerie * Novidades para Crianças**Maria Laura Lopes Ferreira Ribeiro**

Rua 19 - N.º 330

ESPINHO

Deseja aos seus estimados Clientes Boas-Festas e Feliz Ano Novo

COMÉRCIO E EXPORTAÇÃO**José Ilídio Pereira**

Artesanato - Brindes

Artigos regionais e Decorativos

Deseja aos seus Clientes e Amigos Boas-Festas

